

61/14034

7288

SENADO
REPUBLICA DOMINICANA

Ley mediante la cual se
transfiere la suma de R.D.\$
560,675.21, en favor de varios
capitulos de la Ley de Gastos
Publicos vigente. -

6 Pags

26 MAR 1957



CAMARA DE DIPUTADOS DE LA REPUBLICA DOMINICANA
PRESIDENCIA

Ciudad Trujillo, D. N.

6347

26 NOV 1957

Señor
Presidente del Senado.
Ciudad.

Señor Presidente:

Aprobado por la Cámara de Diputados en sesión de esta misma fecha y en cumplimiento de lo dispuesto por el artículo 41 de la Constitución de la República, tengo el honor de remitir a usted el proyecto de ley, mediante el cual se dispone una transferencia de fondos por valor de RD\$560,675.21 dentro de varios capítulos de la vigente Ley de Gastos Públicos.

Atentamente,

Carlos Sánchez i Sánchez,
Presidente de la Cámara de Diputados.

mag/sls.

0/114034



EL CONGRESO NACIONAL

EN NOMBRE DE LA REPUBLICA

HA DADO LA SIGUIENTE LEY:

ARTICULO UNICO:- Se autorizan las siguientes transferencias dentro de los fondos generales de la Ley de Gastos Públicos para el año 1957:

DEL:

CAPITULO I
PODER LEGISLATIVO

10120	<u>CAMARA DE DIPUTADOS</u>	RD\$	1,210.00
G-10120-G	Adquisición de Propiedades	RD\$	1,005.00
G-10120	Atenciones Varias	205.00	
		<u>RD\$</u>	<u>1,210.00</u>

CAPITULO III
SECRETARIA DE ESTADO DE LAS FUERZAS
ARMADAS

20155	<u>MARINA DE GUERRA</u>		53,636.24
G-20155-A	Servicios Personales	RD\$	<u>53,636.24</u>

CAPITULO VI
SECRETARIA DE ESTADO DE RELACIONES
EXTERIORES Y CULTO

30101	<u>OFICINA DEL SECRETARIO DE ESTADO</u>		1,840.00
G-30101-A	Servicios Personales	RD\$	<u>1,840.00</u>
30127	<u>EMBAJADA EN TEGUCIGALPA, HONDURAS</u>		11,000.00
G-30127-A	Servicios Personales	RD\$	9,000.00
G-30127-	Atenciones Varias	2,000.00	
		<u>RD\$</u>	<u>11,000.00</u>
30113	<u>EMBAJADA EN MADRID</u>		200.00
G-30113-A	Servicios Personales	RD\$	<u>200.00</u>
30121	<u>EMBAJADA EN PUERTO PRINCIPE</u>		2,800.00
G-30121-A	Servicios Personales	RD\$	<u>2,800.00</u>
30158	<u>LEGACION EN MONTEVIDEO, URUGUAY</u>		1,000.00
G-30158-A	Servicios Personales	RD\$	<u>1,000.00</u>
30107	<u>CONSULADO GENERAL EN NEW ORLEANS</u>		750.00
G-30107-A	Servicios Personales	RD\$	<u>750.00</u>



EL CONGRESO NACIONAL

EN NOMBRE DE LA REPUBLICA



LEGISLATURA DEL 5011 19 41
 REGISTRADA con el Número 2532
 en el tomo 2 del Libro Letra A de
 asientos de Leyes, Resoluciones y Decretos vota-
 dos por la Cámara de Diputados, y consta de _____
 hojas escritas a máquina
 a razón de dos espacios interlineales.
 Ciudad Trujillo, R. D. 19 57

Ayudante de Secretaría

Encargado de las Oficinas de la Cámara de Diputados

CONGRESO NACIONAL

ASUNTO:

Proyecto de ley mediante el cual se transfiere la suma de RD\$560,675.21 dentro de varios capítulos de la vigente Ley de Gastos Públicos.

PAG. 2

30117	<u>EMBAJADA EN BUENOS AIRES, ARGENTINA</u>	RD\$	1,150.00
G-30117-A	Servicios Personales	RD\$	<u>1,150.00</u>
30194	<u>EMBAJADA EN TOKIO</u>		2,655.00
G-30194-A	Servicios Personales	RD\$	295.00
G-30194	Atenciones Varias		<u>2,360.00</u>
		RD\$	<u>2,655.00</u>
30111	<u>EMBAJADA EN VENEZUELA</u>		4,800.00
G-30111-	Atenciones Varias	RD\$	<u>4,800.00</u>
30126	<u>EMBAJADA EN LA HABANA</u>		450.00
G-30126-	Atenciones Varias	RD\$	<u>450.00</u>
30196	<u>LEGACION EN TALPEH, FORMOSA</u>		2,272.00
G-30196-A	Servicios Personales	RD\$	1,200.00
G-30196-	Atenciones Varias		<u>1,072.00</u>
		RD\$	<u>2,272.00</u>

CAPITULO VII
SECRETARIA DE ESTADO DE FINANZAS

10415	<u>OFICINA DEL SECRETARIO DE ESTADO</u>		132,156.04
G-10415	Terrenos e Intereses en Terrenos	RD\$	<u>132,156.04</u>
10411	<u>DIRECCION DEL PRESUPUESTO</u>		2,200.00
G-10411-A	Servicios Personales	RD\$	<u>2,200.00</u>

CAPITULO VIII
SECRETARIA DE ESTADO DE EDUCACION Y
BELLAS ARTES

31508	<u>ESCUELAS INDUSTRIALES</u>		509.68
G-31508-A	Servicios Personales	RD\$	<u>509.68</u>
31518	<u>SUBVENCIONES</u>		1,660.00
G-31518-F	Subvenciones	RD\$	<u>1,660.00</u>

CAPITULO IX
SECRETARIA DE ESTADO DE AGRICULTURA

30907	<u>ENSEÑANZA AGRICOLA</u>		151.62
G-30907-A	Servicios Personales	RD\$	<u>151.62</u>

CONGRESO NACIONAL

ASUNTO:

Proyecto de ley mediante el cual se transfiere la suma de RD\$560,675.21 dentro de varios capítulos de la vigente Ley de Gastos Públicos.

PAG. 3

CAPITULO XII SECRETARIA DE ESTADO DE JUSTICIA

10210	<u>OFICINA DEL SECRETARIO DE ESTADO</u>	RD\$	56.39
G-10210-A	Servicios Personales	RD\$	56.39
10202	<u>CORTES DE APELACION</u>		44.55
G-10202-A	Servicios Personales	RD\$	44.55
10204	<u>JUZGADOS DE PRIMERA INSTANCIA</u>		150.53
G-10204-A	Servicios Personales	RD\$	150.53
10205	<u>JUZGADOS DE INSTRUCCION</u>		34.07
G-10205-A	Servicios Personales	RD\$	34.07
10206	<u>JUZGADOS DE PAZ</u>		725.22
G-10206-A	Servicios Personales	RD\$	725.22
30208	<u>ABOGADOS DE OFICIO</u>		110.23
G-30208-A	Servicios Personales	RD\$	110.23
30201	<u>PROCURADURIA GENERAL DE LA REPUBLICA</u>		440.19
G-30201-A	Servicios Personales	RD\$	440.19
30204	<u>MEDICOS LEGISTAS</u>		553.91
G-30204-A	Servicios Personales	RD\$	553.91
30202	<u>PROCURADURIAS GENERALES DE CORTES DE APELACION</u>		48.19
G-30202-A	Servicios Personales	RD\$	48.19
30203	<u>PROCURADURIAS FISCALES</u>		540.20
G-30203-A	Servicios Personales	RD\$	540.20
30205	<u>FISCALIZADORES DE JUZGADOS DE PAZ</u>		69.40
G-30205-A	Servicios Personales	RD\$	69.40
10203	<u>TRIBUNAL DE TIERRAS</u>		190.71
G-10203-A	Servicios Personales	RD\$	190.71
30209	<u>OFICINA DEL ABOGADO DEL ESTADO:</u>		25.40
G-30209-A	Servicios Personales	RD\$	25.40
30401	<u>DIRECCION GENERAL DE MENSURAS CATASTRALES</u>		71.81
G-30401-A	Servicios Personales	RD\$	71.81

CAPITULO XIII SECRETARIA DE ESTADO DE OBRAS PUBLICAS

CONGRESO NACIONAL

ASUNTO:

PAG:



LEGISLATURA DEL Ord 54 19 2833

REGISTRADA con el Número 328 del Libro Letra C de asientos de Leyes, Resoluciones y Decretos votados por la Cámara de Diputados, y consta de 2 hojas escritas a máquina a razón de dos espacios interlineales. Ciudad Trujillo, R. D. 28 de Jun 19 51

Ayudante de Secretaría

Encargado de las Oficinas de la Cámara de Diputados

CONGRESO NACIONAL

ASUNTO:

Proyecto de ley mediante el cual se transfiere la suma de RD\$560,675.21 dentro de varios capítulos de la vigente Ley de Gastos Públicos.

PAG. 4

	<u>10498 OFICINA DEL SECRETARIO DE ESTADO</u>	RD\$ 6,970.00
G-10498-A	Servicios Personales	RD\$ 6,970.00
	<u>30460 DIRECCION GENERAL DE RIEGO</u>	304,302.96
G-30460-A	Servicios Personales	RD\$ 58,275.00
G-30460-	Atenciones Varias	<u>246,027.96</u>
		<u>RD\$ 304,302.96</u>

CAPITULO XV
SECRETARIA DE ESTADO DE INDUSTRIA
Y COMERCIO

	<u>10421 OFICINA DEL SECRETARIO DE ESTADO</u>	2,000.00
G-10421-A	Servicios Personales	<u>RD\$ 2,000.00</u>
	<u>31600 DIRECCION DE TURISMO</u>	23,900.87
G-31600-	Otras Atenciones	<u>RD\$ 23,900.87</u>
		<u>RD\$ 560,675.21</u>

AL:

CAPITULO I
PODER LEGISLATIVO

	<u>10120 CAMARA DE DIPUTADOS</u>	RD\$ 1,210.00
G-10120-A	Servicios Personales	RD\$ 58.03
G-10120-B	Otros Gastos Corrientes	<u>1,151.92</u>
		<u>RD\$ 1,210.00</u>

CAPITULO III
SECRETARIA DE ESTADO DE LAS FUERZAS
ARMADAS

	<u>20153 MARINA DE GUERRA</u>	33,636.24
G-20153-B	Otros Gastos Corrientes	<u>RD\$ 33,636.24</u>

CAPITULO V
SECRETARIA DE ESTADO DE LA PRESIDENCIA

	<u>10340 SECRETARIA DE ESTADO</u>	15,000.00
G-10340-B	Otros Gastos Corrientes	<u>RD\$ 15,000.00</u>

CAPITULO VI
SECRETARIA DE ESTADO DE RELACIONES
EXTERIORES Y CULTO

	<u>30101 OFICINA DEL SECRETARIO DE ESTADO</u>	25,507.43
G-30101-B	Otros Gastos Corrientes	RD\$ 16,507.43

CONGRESO NACIONAL

ASUNTO:

PAG.



LEGISLATURA DEL 19

REGISTRADA con el Número

en el folio del Libro Letra de

asientos de Leyes, Resoluciones y Decretos votados por la Cámara de Diputados, y consta de

hojas escritas a máquina

a razón de dos espacios interlineales

Ciudad Trujillo, R. D. de 19

Ayudante de Secretaría

Encargado de las Oficinas de la Cámara de Diputados

CONGRESO NACIONAL

ASUNTO:

Proyecto de ley mediante el cual se transfiere la suma de RD\$560,675.21 dentro de varios capítulos de la vigente Ley de Gastos Públicos.

PAG. 5

G-30101-	Atenciones Varias	RD\$ 9,000.00	
		RD\$ 25,507.43	
30129	<u>EMBAJADA EN TAIPEH, FORMOSA</u>		RD\$ 3,072.00
G-30129-A	Servicios Personales	RD\$ 2,000.00	
G-30129-	Atenciones Varias	1,072.00	
		RD\$ 3,072.00	
30118	<u>EMBAJADA EN MEXICO, D. F</u>		1,100.00
G-30118-	Atenciones Varias	RD\$ 1,100.00	
30169	<u>CONSULADO EN MADRID</u>		400.81
G-30169-A	Servicios Personales	RD\$ 400.81	
30156	<u>EMBAJADA EN SANTIAGO DE CHILE, CHILE</u>		200.00
G-30156-A	Servicios Personales	RD\$ 200.00	
30105	<u>CONSULADO GENERAL EN NEW YORK</u>		200.00
G-30105	Atenciones Varias	RD\$ 200.00	
<u>CAPITULO VII</u>			
<u>SECRETARIA DE ESTADO DE FINANZAS</u>			
10495	<u>DIRECCION GENERAL DE LA CEDULA PERSONAL DE IDENTIDAD</u>		770.00
G-10495-A	Servicios Personales	RD\$ 770.00	
10481	<u>ADMINISTRACION DE PENSIONES Y JUBILACIONES CIVILES</u>		50,000.00
G-10481-F	Para el pago de Pensiones y Jubilaciones Civiles	RD\$ 50,000.00	
10420	<u>DIRECCION GENERAL DE RENTAS INTERNAS</u>		1,500.00
G-10420-A	Servicios Personales	RD\$ 1,500.00	
<u>CAPITULO VIII</u>			
<u>SECRETARIA DE ESTADO DE EDUCACION Y BELLAS ARTES</u>			
31503	<u>DIRECCION GENERAL DE BELLAS ARTES</u>		509.68
G-31503-A	Servicios Personales	RD\$ 509.68	
30631	<u>INSTITUTO POLITECNICO "LOYOLA" FUNDACION GENERALISIMO TRUJILLO, SAN CRISTOBAL</u>		25,000.00
G-30631-	Atenciones Varias	RD\$ 25,000.00	
31812	<u>MUSEO NACIONAL</u>		1,660.00

CONGRESO NACIONAL

ASUNTO:

PAG.

0-0010	Resolución	1,000.00
0-0011	Resolución	1,000.00
0-0012	Resolución	1,000.00
0-0013	Resolución	1,000.00
0-0014	Resolución	1,000.00
0-0015	Resolución	1,000.00
0-0016	Resolución	1,000.00
0-0017	Resolución	1,000.00
0-0018	Resolución	1,000.00
0-0019	Resolución	1,000.00
0-0020	Resolución	1,000.00
0-0021	Resolución	1,000.00
0-0022	Resolución	1,000.00
0-0023	Resolución	1,000.00
0-0024	Resolución	1,000.00
0-0025	Resolución	1,000.00
0-0026	Resolución	1,000.00
0-0027	Resolución	1,000.00
0-0028	Resolución	1,000.00
0-0029	Resolución	1,000.00
0-0030	Resolución	1,000.00
0-0031	Resolución	1,000.00
0-0032	Resolución	1,000.00
0-0033	Resolución	1,000.00
0-0034	Resolución	1,000.00
0-0035	Resolución	1,000.00
0-0036	Resolución	1,000.00
0-0037	Resolución	1,000.00
0-0038	Resolución	1,000.00
0-0039	Resolución	1,000.00
0-0040	Resolución	1,000.00
0-0041	Resolución	1,000.00
0-0042	Resolución	1,000.00
0-0043	Resolución	1,000.00
0-0044	Resolución	1,000.00
0-0045	Resolución	1,000.00
0-0046	Resolución	1,000.00
0-0047	Resolución	1,000.00
0-0048	Resolución	1,000.00
0-0049	Resolución	1,000.00
0-0050	Resolución	1,000.00
0-0051	Resolución	1,000.00
0-0052	Resolución	1,000.00
0-0053	Resolución	1,000.00
0-0054	Resolución	1,000.00
0-0055	Resolución	1,000.00
0-0056	Resolución	1,000.00
0-0057	Resolución	1,000.00
0-0058	Resolución	1,000.00
0-0059	Resolución	1,000.00
0-0060	Resolución	1,000.00
0-0061	Resolución	1,000.00
0-0062	Resolución	1,000.00
0-0063	Resolución	1,000.00
0-0064	Resolución	1,000.00
0-0065	Resolución	1,000.00
0-0066	Resolución	1,000.00
0-0067	Resolución	1,000.00
0-0068	Resolución	1,000.00
0-0069	Resolución	1,000.00
0-0070	Resolución	1,000.00
0-0071	Resolución	1,000.00
0-0072	Resolución	1,000.00
0-0073	Resolución	1,000.00
0-0074	Resolución	1,000.00
0-0075	Resolución	1,000.00
0-0076	Resolución	1,000.00
0-0077	Resolución	1,000.00
0-0078	Resolución	1,000.00
0-0079	Resolución	1,000.00
0-0080	Resolución	1,000.00
0-0081	Resolución	1,000.00
0-0082	Resolución	1,000.00
0-0083	Resolución	1,000.00
0-0084	Resolución	1,000.00
0-0085	Resolución	1,000.00
0-0086	Resolución	1,000.00
0-0087	Resolución	1,000.00
0-0088	Resolución	1,000.00
0-0089	Resolución	1,000.00
0-0090	Resolución	1,000.00
0-0091	Resolución	1,000.00
0-0092	Resolución	1,000.00
0-0093	Resolución	1,000.00
0-0094	Resolución	1,000.00
0-0095	Resolución	1,000.00
0-0096	Resolución	1,000.00
0-0097	Resolución	1,000.00
0-0098	Resolución	1,000.00
0-0099	Resolución	1,000.00
0-0100	Resolución	1,000.00



2-
 LEGISLATURA DEL 54 19 54
 REGISTRADA con el Número 2823
 en el folio 2 del Libro Letra C de
 asientos de Leyes, Resoluciones y Decretos vota-
 dos por la Cámara de Diputados, y consta de 2
 hojas escritas a máquina
 a razón de dos espacios interlineales.
 Ciudad Trujillo, R. D. 24 de Mayo 1954

Ayudante de Secretaría
 Encargado de las Oficinas de la Cámara de Diputados

CONGRESO NACIONAL

ASUNTO:

Proyecto de ley mediante el cual se transfiere la suma de RD\$360,875.21 dentro de varios capítulos de la vigente Ley de Gastos Públicos.

PAG. 6

 G-31512-A Servicios Personales RD\$ 1,660.00

CAPITULO IX SECRETARIA DE ESTADO DE AGRICULTURA

 10497 OFICINA DEL SECRETARIO DE ESTADO RD\$ 7,121.62

 G-10497-A Servicios Personales RD\$ 7,121.62

 30460 DIRECCION GENERAL DE RIEGO 302,707.96

 G-30460-A Servicios Personales RD\$ 56,680.00

 G-30460- Atenciones Varias 246,027.96
RD\$ 302,707.96

CAPITULO X SECRETARIA DE ESTADO DE SALUD Y PREVISION SOCIAL

 31372 SERVICIO NACIONAL DE SALUD PUBLICA 8,660.00

 G-31372-A Servicios Personales RD\$ 8,660.00

 31340 LABORATORIOS PUBLICOS 150.00

 G-31340-A Servicios Personales RD\$ 150.00

 10499 OFICINA DEL SECRETARIO DE ESTADO 17,500.00

 G-10499-B Otros Gastos Corrientes RD\$ 6,000.00

 G-10499- Atenciones Varias 11,500.00
RD\$ 17,500.00

 31365 DIVISION DE MALARIOLOGIA 28,941.20

 G-31365- Mantenimiento y Atenciones RD\$ 28,941.20

CAPITULO XII SECRETARIA DE ESTADO DE JUSTICIA

 10210 OFICINA DEL SECRETARIO DE ESTADO 9,600.00

 G-10210-B Otros Gastos Corrientes RD\$ 9,500.00

 G-10210-C Adquisición de Propiedades 100.00
RD\$ 9,600.00

 30291 OFICIALES DEL ESTADO CIVIL 400.00

 G-30291-F Subvenciones RD\$ 400.00

CAPITULO XIV SECRETARIA DE ESTADO DE SEGURIDAD

 20158 OFICINA DEL SECRETARIO DE ESTADO 1,666.67

CONGRESO NACIONAL

ASUNTO:

PAG. 6

7-0001	Resolución	1900-00
7-0002	Resolución	1900-00
7-0003	Resolución	1900-00
7-0004	Resolución	1900-00
7-0005	Resolución	1900-00
7-0006	Resolución	1900-00
7-0007	Resolución	1900-00
7-0008	Resolución	1900-00
7-0009	Resolución	1900-00
7-0010	Resolución	1900-00
7-0011	Resolución	1900-00
7-0012	Resolución	1900-00
7-0013	Resolución	1900-00
7-0014	Resolución	1900-00
7-0015	Resolución	1900-00
7-0016	Resolución	1900-00
7-0017	Resolución	1900-00
7-0018	Resolución	1900-00
7-0019	Resolución	1900-00
7-0020	Resolución	1900-00



LEGISLATURA DEL Ord 19 54
 REGISTRADA con el Número 2837
 en el folio 37 del Libro Letra C de
 asientos de Leyes, Resoluciones y Decretos vota-
 dos por la Cámara de Diputados, y consta de
 hojas escritas a máquina
 a razón de dos espacios interlineales.
 Ciudad Trujillo, R. D. de Mar 19 57

Ayudante de Secretaría
 Encargado de las Oficinas de la Cámara de Diputados

CONGRESO NACIONAL

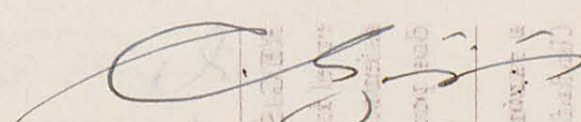
ASUNTO:


Proyecto de ley mediante el cual se transfiere la suma de RD\$560,675.21 dentro de varios capítulos de la vigente Ley de Gastos Públicos.

PAG. 7

G-20158-A	Servicios Personales	<u>RD\$ 1,666.67</u>	
31210	<u>SERVICIO DE SEGURIDAD</u>	RD\$	40.00
G-31210-A	Servicios Personales	<u>RD\$ 40.00</u>	
<u>CAPITULO XV</u>			
<u>SECRETARIA DE ESTADO DE INDUSTRIA Y COMERCIO</u>			
10421	<u>OFICINA DEL SECRETARIO DE ESTADO</u>		3,641.60
G-10421-	Atenciones Varias	<u>RD\$ 3,641.60</u>	
<u>CAPITULO XVI</u>			
<u>SECRETARIA DE ESTADO DE FOMENTO</u>			
10429	<u>DEPARTAMENTO TECNICO DE RECURSOS HIDRAULICOS</u>		480.00
G-10429-A	Servicios Personales	<u>RD\$ 480.00</u>	
			<u>RD\$ 560,675.21</u>

DADA en la Sala de Sesiones de la Cámara de Diputados, Palacio del Congreso Nacional, en Ciudad Trujillo, Distrito Nacional, Capital de la República Dominicana, a los veintessis días del mes de noviembre del año mil novecientos cincuenta y siete; años 114 de la Independencia, 95 de la Restauración y 28 de la Era de Trujillo.-


 Carlos Sánchez I. Sánchez
 Presidente


 Otto Hernández
 Secretario


 Rafael Uribe
 Secretario

Documento de la Cámara de Diputados
 Subcomité de Asesoría y Asistencia

Ciudad Trujillo
Distrito Nacional
27 de noviembre de 1957

0152

Señor Lic. Carlos Sánchez i Sánchez
Presidente de la Cámara de Diputados
Ciudad.

Señor Presidente:

Aviso a usted recibo de su oficio No. 6347, de fecha 26 del mes en curso, y del proyecto de ley mediante el cual se transfiere la suma de RD\$560,675.21, en favor de varios capítulos de la Ley de Gastos Públicos vigente.

Pláceme comunicarle que dicho proyecto de ley fué aprobado por el Senado en su sesión de esta misma fecha y remitido al Poder Ejecutivo para los fines constitucionales.

Atentamente le saluda,

Porfirio Herrera
Presidente del Senado

FD/

01/14035

CO153

Ciudad Trujillo
Distrito Nacional
27 de noviembre de 1957General Héctor B. Trujillo Molina
Presidente de la República
SU DESPACHO.

Honorable Señor Presidente:

Aprobada por ambas Cámaras Legislativas, tengo el honor de remitir a usted para los fines constitucionales, la ley mediante la cual se transfiere la suma de RD\$560,675.21, en favor de varios capítulos de la Ley de Gastos Públicos vigente.

Con sentimientos de la más distinguida consideración, saludo a usted muy atentamente,

Porfirio Herrera
Presidente del Senado

FD/

P/15056



EL CONGRESO NACIONAL

EN NOMBRE DE LA REPUBLICA

HA DADO LA SIGUIENTE LEY:

ARTICULO UNICO:- Se autorizan las siguientes transferencias dentro de los fondos generales de la Ley de Gastos Públicos para el año 1957:

DEL:

CAPITULO I
PODER LEGISLATIVO

10120	<u>CAMARA DE DIPUTADOS</u>	RD\$ 1,210.00
G-10120-C	Adquisición de Propiedades	RD\$ 1,005.00
G-10120	Atenciones Varias	205.00
		<u>RD\$ 1,210.00</u>

CAPITULO III
SECRETARIA DE ESTADO DE
LAS FUERZAS ARMADAS

20153	<u>MARINA DE GUERRA</u>	53,636.24
G-20153-A	Servicios Personales	<u>RD\$ 53,636.24</u>

CAPITULO VI
SECRETARIA DE ESTADO DE RELACIONES
EXTERIORES Y CULTO

30101	<u>OFICINA DEL SECRETARIO DE</u> <u>ESTADO</u>	1,840.00
G-30101-A	Servicios Personales	<u>RD\$ 1,840.00</u>
30127	<u>EMBAJADA EN TEGUCIGALPA,</u> <u>HONDURAS</u>	11,000.00
G-30127-A	Servicios Personales	RD\$ 9,000.00
G-30127-	Atenciones Varias	2,000.00
		<u>RD\$ 11,000.00</u>
30113	<u>EMBAJADA EN MADRID</u>	200.00
G-30113-A	Servicios Personales	<u>RD\$ 200.00</u>
30121	<u>EMBAJADA EN PUERTO PRINCIPE</u>	2,800.00
G-30121-A	Servicios Personales	<u>RD\$ 2,800.00</u>
30158	<u>LEGACION EN MONTEVIDEO, URUGUAY</u>	1,000.00
G-30158-A	Servicios Personales	<u>RD\$ 1,000.00</u>

EL CONGRESO NACIONAL EN NOMBRE DE LA REPUBLICA

HA DADO LA SIGUIENTE LEY:

ARTICULO UNICO: Se autorizan las siguientes transferencias dentro de los fondos generales de la Ley de Gastos Públicos para el año

1957:

DEL:

CAPITULO I FONDO LEGISLATIVO

10120	CAMARA DE DIPUTADOS	RDS 1,210.00
0-10120-C	Abolición de Propiedades	RDS 1,002.50
0-10120	Asesorios Varios	207.50
		<u>RDS 1,210.00</u>

CAPITULO III FONDOS DE GASTOS DE

20122	Salario de Oficina	RDS 23,626.24
0-20122-A	Servicios Personales	

CAPITULO VI SECRETARIA DE ESTADO DE ECONOMIA Y FINANZAS

30101	Oficina del Secretario de Estado	RDS 1,840.00
0-30101-A	Servicios Personales	RDS 1,520.00
30127	Escuela de Traductores	RDS 17,000.00

0-30127-A	Servicios Personales	RDS 9,000.00
		<u>2,000.00</u>
		<u>RDS 11,000.00</u>

200.00		
2,800.00		
1,000.00		
		<u>RDS 1,000.00</u>

1^{er} LEGISLATURA *April 26 1957*

REGISTRADA AL No. *107*

en el folio *107* del libro letra *A*

No. *107* de asientos de Leyes, Resoluciones y Decretos votados por el Senado

Y consta de *107* folios

Y sus escritas en máquina a razón de dos espacios interlineales.

Celed T. Trujillo Jefe de las Oficinas del Senado

ANEXO



CONGRESO NACIONAL

ASUNTO:

Proy. de ley mediante el cual se transfiere la suma de RD\$560,675.21, dentro de los fondos generales de la Ley de Gastos Públicos vigente.

PAG. 2

30107	<u>CONSULADO GENERAL EN NEW ORLEANS</u>	RD\$	750.00
G-30107-A	Servicios Personales	RD\$	<u>750.00</u>
30117	<u>EMBAJADA EN BUENOS AIRES, ARGENTINA</u>		1,150.00
G-30117-A	Servicios Personales	RD\$	<u>1,150.00</u>
30194	<u>EMBAJADA EN TOKIO</u>		2,655.00
G-30194-A	Servicios Personales	RD\$	295.00
G-30194-	Atenciones Varias		2,360.00
		RD\$	<u>2,655.00</u>
30111	<u>EMBAJADA EN VENEZUELA</u>		4,800.00
G-30111-	Atenciones Varias	RD\$	<u>4,800.00</u>
30126	<u>EMBAJADA EN LA HABANA</u>		450.00
G-30126-	Atenciones Varias	RD\$	<u>450.00</u>
30196	<u>LEGACION TAIPEH, FORMOSA</u>		2,272.00
G-30196-A	Servicios Personales	RD\$	1,200.00
G-30196-	Atenciones Varias		1,072.00
		RD\$	<u>2,272.00</u>
<u>CAPITULO VII</u>			
<u>SECRETARIA DE ESTADO DE FINANZAS</u>			
10415	<u>OFICINA DEL SECRETARIO DE ESTADO</u>		132,156.04
G-10415	Terrenos e Intereses en Terrenos	RD\$	<u>132,156.04</u>
10411	<u>DIRECCION DEL PRESUPUESTO</u>		2,200.00
G-10411-A	Servicios Personales	RD\$	<u>2,200.00</u>
<u>CAPITULO VIII</u>			
<u>SECRETARIA DE ESTADO DE EDUCACION Y BELLAS ARTES</u>			
31508	<u>ESCUELAS INDUSTRIALES</u>		509.68
G-31508-A	Servicios Personales	RD\$	<u>509.68</u>
31518	<u>SUBVENCIONES</u>		1,660.00
G-31518-F	Subvenciones	RD\$	<u>1,660.00</u>
<u>CAPITULO IX</u>			
<u>SECRETARIA DE ESTADO DE AGRICULTURA</u>			
30907	<u>ENSEÑANZA AGRICOLA</u>		151.62

CONGRESO NACIONAL

ASUNTO:

Proy. de ley mediante el cual se transfiere la suma de RD\$560.675.21, dentro de los fondos generales de la Ley de Gastos Públicos vigente.

PAG. 3

G-30907-A	Servicios Personales	<u>RD\$</u>	151.62
 <u>CAPITULO XII</u> <u>SECRETARIA DE ESTADO DE JUSTICIA</u> 			
10210	<u>OFICINA DEL SECRETARIO DE ESTADO</u>	RD\$	56.39
G-10210-A	Servicios Personales	<u>RD\$</u>	56.39
10202	<u>CORTES DE APELACION</u>		44.55
G-10202-A	Servicios Personales	<u>RD\$</u>	44.55
10204	<u>JUZGADOS DE PRIMERA INSTANCIA</u>		150.53
G-10204-A	Servicios Personales	<u>RD\$</u>	150.53
10205	<u>JUZGADOS DE INSTRUCCION</u>		34.07
G-10205-A	Servicios Personales	<u>RD\$</u>	34.07
10206	<u>JUZGADOS DE PAZ</u>		725.22
G-10206-A	Servicios Personales	<u>RD\$</u>	725.22
30208	<u>ABOGADOS DE OFICIO</u>		110.23
G-30208-A	Servicios Personales	<u>RD\$</u>	110.23
30201	<u>PROCURADURIA GENERAL DE LA REPUBLICA</u>		440.19
G-30201-A	Servicios Personales	<u>RD\$</u>	440.19
30204	<u>MEDICOS LEGISTAS</u>		553.91
G-30204-A	Servicios Personales	<u>RD\$</u>	553.91
30202	<u>PROCURADURIAS GENERALES DE CORTES DE APELACION</u>		48.19
G-30202-A	Servicios Personales	<u>RD\$</u>	48.19
30203	<u>PROCURADURIAS FISCALES</u>		540.20
G-30203-A	Servicios Personales	<u>RD\$</u>	540.20
30205	<u>FISCALIZADORES DE JUZGADOS DE PAZ</u>		69.40
G-30205-A	Servicios Personales	<u>RD\$</u>	69.40
10203	<u>TRIBUNAL DE TIERRAS</u>		190.71
G-10203-A	Servicios Personales	<u>RD\$</u>	190.71
30209	<u>OFICINA DEL ABOGADO DEL ESTADO:</u>		25.40
G-30209-A	Servicios Personales	<u>RD\$</u>	25.40

CONGRESO NACIONAL

ASUNTO:

Proy. de ley mediante el cual se transfiere la suma de RD\$500.000.000,00, dentro de los fondos generales de la ley de gastos fiscales vigentes.

PAG. 3

Item	Descripción	Cantidad	Valor Unitario	Valor Total
0-10207-A	Servicios Personales	151.68		
CAPÍTULO VII				
SECRETARÍA DE ESTADO DE JUSTICIA				
10201	CIQUINA DEL SECRETARÍO DE ESTADO			56.39
0-10210-A	Servicios Personales	56.39		
10202	CORTES DE AFILIACION			44.55
0-10202-A	Servicios Personales	44.55		
10204	JUEGOS DE PRIMERA INSTANCIA			150.53
0-10204-A	Servicios Personales	150.53		
10205	JUEGOS DE INVESTIGACION			34.07
0-10205-A	Servicios Personales	34.07		
10206	JUEGOS DE FIAN			755.55
0-10206-A	Servicios Personales	755.55		
10208	AGENCIOS DE GRABIO			110.53
0-10208-A	Servicios Personales	110.53		
10201	PROGRAMA GENERAL DE LA			140.19
0-10201-A	Servicios Personales	140.19		
10204	RECURSOS JUDICIALES			553.91
0-10204-A	Servicios Personales	553.91		
10205	RECURSOS JUDICIALES DE			48.19
0-10205-A	Servicios Personales	48.19		
10206	RECURSOS JUDICIALES DE FIAN			540.50
0-10206-A	Servicios Personales	540.50		
10208	RECURSOS JUDICIALES DE GRABIO			60.50
0-10208-A	Servicios Personales	60.50		
10201	RECURSOS JUDICIALES DE LA			150.71
0-10201-A	Servicios Personales	150.71		
10202	RECURSOS JUDICIALES DE AFILIACION			55.50
0-10202-A	Servicios Personales	55.50		

LEGISLATURA
 REGISTRADA AL No. 101
 en el folio 101 del libro letra A
 No. 101 de asientos de Leyes, Resoluciones
 y Decretos votados por el Senado
 y consta de 101 folios
 hechas escritas en máquina a razón de dos espacios
 y lineas
 Copia Trujillo 101
 Jefe de las Oficinas del Senado
 E. N. A. D.
 REPUBLICA DOMINICANA

CONGRESO NACIONAL

ASUNTO: Proy. de ley mediante el cual se transfiere la suma de RD\$560,675.21, dentro de los fondos generales de la Ley de Gastos Públicos vigente.

PAG. 4

30401	<u>DIRECCION GENERAL DE MENSURAS CATASTRALES</u>	RD\$	71.81
G-30401-A	Servicios Personales	RD\$	<u>71.81</u>
<u>CAPITULO XIII</u> <u>SECRETARIA DE ESTADO DE OBRAS PUBLICAS</u>			
10498	<u>OFICINA DEL SECRETARIO DE ESTADO</u>		6,970.00
G-10498-A	Servicios Personales	RD\$	<u>6,970.00</u>
30460	<u>DIRECCION GENERAL DE RIEGO</u>		304,302.96
G-30460-A	Servicios Personales	RD\$	58,275.00
G-30460-	Atenciones Varias		246,027.96
		RD\$	<u>304,302.96</u>
<u>CAPITULO XV</u> <u>SECRETARIA DE ESTADO DE INDUSTRIA Y COMERCIO</u>			
10421	<u>OFICINA DEL SECRETARIO DE ESTADO</u>		2,000.00
G-10421-A	Servicios Personales	RD\$	<u>2,000.00</u>
31600	<u>DIRECCION DE TURISMO</u>		23,900.87
G-31600-	Otras Atenciones	RD\$	<u>23,900.87</u>
			<u>RD\$560,675.21</u>
AL: <u>CAPITULO I</u> <u>PODER LEGISLATIVO</u>			
10120	<u>CAMARA DE DIPUTADOS</u>	RD\$	1,210.00
G-10120-A	Servicios Personales	RD\$	58.08
G-10120-B	Otros Gastos Corrientes		1,151.92
		RD\$	<u>1,210.00</u>
<u>CAPITULO III</u> <u>SECRETARIA DE ESTADO DE LAS FUERZAS ARMADAS</u>			
20153	<u>MARINA DE GUERRA</u>		53,636.24
G-20153-B	Otros Gastos Corrientes	RD\$	<u>53,636.24</u>

CONGRESO NACIONAL

ASUNTO: Proyecto de Ley para regular el uso de los vehículos de transporte público en las zonas urbanas de las ciudades de Santo Domingo y San Pedro de Macoris.

Item	Descripción	Presupuesto (RD\$)	Presupuesto (RD\$)
30401	DIRECCION GENERAL DE SERVICIOS PERSONALES	71.81	71.81
0-30401-A	Servicios Personales	71.81	71.81
CAPITULO XIII SECRETARIA DE ESTADO DE OBRAS Y SERVICIOS			
10498	OFICINA DEL SECRETARIO DE ESTADO	6,970.00	6,970.00
0-10498-A	Servicios Personales	6,970.00	6,970.00
30460	DIRECCION GENERAL DE BIENOS	304,302.96	304,302.96
0-30460-A	Servicios Personales	25,272.00	25,272.00
0-30460-	Alocaciones Varias	279,030.96	279,030.96
CAPITULO IV SECRETARIA DE ESTADO DE INDUSTRIA Y COMERCIO			
10431	OFICINA DEL SECRETARIO DE ESTADO	5,000.00	5,000.00
0-10431-A	Servicios Personales	5,000.00	5,000.00
31600	DIRECCION DE TURISMO	22,900.67	22,900.67
0-31600-	Otras Alocaciones	22,900.67	22,900.67
CAPITULO I OFICINA DEL PRESIDENTE DEL SENADO			
10100	OFICINA DEL PRESIDENTE DEL SENADO	1,210.00	1,210.00
0-10100-	Servicios Personales	26.08	26.08
0-10100-	Alocaciones Varias	1,183.92	1,183.92
CAPITULO III SECRETARIA DE ESTADO DE LAS TIERRAS Y RECURSOS NATURALES			
33636.34		33,636.34	33,636.34

LEGISLATURA
 REGISTRADA AL No. 101
 en el folio 101 del libro latas 101
 No. 101 da asientos de Leyes, Resoluciones
 y Decretos expedidos por el Senado
 y cuenta de 101
 Por sus escrituras en máquina a razón de dos ejemplares
 y en triplicado.
 Ciudad Trujillo, 101 de 101
 Jefe de las Oficinas del Senado



CONGRESO NACIONAL

ASUNTO: **Proy. de ley mediante el cual se transfiere la suma de RD\$560,675.21, dentro de los fondos generales de la Ley de Gastos Públicos vigente.**

PAG. 5

CAPITULO V SECRETARIA DE ESTADO DE LA PRESIDENCIA

10340	<u>SECRETARIA DE ESTADO</u>	RD\$ 15,000.00
G-10340-B	Otros Gastos Corrientes	<u>RD\$ 15,000.00</u>

CAPITULO VI SECRETARIA DE ESTADO DE RELACIONES EXTERIORES Y CULTO

30101	<u>OFICINA DEL SECRETARIO DE ESTADO</u>	25,507.43
G-30101-B	Otros Gastos Corrientes	RD\$ 16,507.43
G-30101-	Atenciones Varias	<u>9,000.00</u>
		<u>RD\$ 25,507.43</u>

30129	<u>EMBAJADA EN TAIPEH, FORMOSA</u>	3,072.00
G-30129-A	Servicios Personales	RD\$ 2,000.00
G-30129-	Atenciones Varias	<u>1,072.00</u>
		<u>RD\$ 3,072.00</u>

30118	<u>EMBAJADA EN MEXICO, D.F.</u>	1,100.00
G-30118-	Atenciones Varias	<u>RD\$ 1,100.00</u>

30169	<u>CONSULADO EN MADRID</u>	400.81
G-30169-A	Servicios Personales	<u>RD\$ 400.81</u>

30156	<u>EMBAJADA EN SANTIAGO DE CHILE, CHILE</u>	200.00
G-30156-A	Servicios Personales	<u>RD\$ 200.00</u>

30105	<u>CONSULADO GENERAL EN NEW YORK</u>	200.00
G-30105-	Atenciones Varias	<u>RD\$ 200.00</u>

CAPITULO VII SECRETARIA DE ESTADO DE FINANZAS

10495	<u>DIRECCION GENERAL DE LA CEDULA</u> <u>PERSONAL DE IDENTIDAD</u>	770.00
G-10495-A	Servicios Personales	<u>RD\$ 770.00</u>

10461	<u>ADMINISTRACION DE PENSIONES Y</u> <u>JUBILACIONES CIVILES</u>	50,000.00
G-10461-F	Para el pago de Pensiones y Jubilaciones Civiles	<u>RD\$ 50,000.00</u>

10420	<u>DIRECCION GENERAL DE RENTAS INTERNAS</u>	1,500.00
-------	---	----------

CONGRESO NACIONAL

ASUNTO:

Proy. de ley mediante el cual se transfiere la suma de RD\$560,675.21, dentro de los fondos generales de la Ley de Gastos Públicos vigente.

PAG. 7

CAPITULO XII
SECRETARIA DE ESTADO DE JUSTICIA

10210	<u>OFICINA DEL SECRETARIO DE ESTADO</u>		RD\$ 9,600.00
G-10210-B	Otros Gastos Corrientes	RD\$ 9,500.00	
G-10210-C	Adquisición de Propiedades	100.00	
		<u>RD\$ 9,600.00</u>	
30291	<u>OFICIALES DEL ESTADO CIVIL</u>		400.00
G-30291-F	Subvenciones	<u>RD\$ 400.00</u>	

CAPITULO XIV
SECRETARIA DE ESTADO DE SEGURIDAD

20158	<u>OFICINA DEL SECRETARIO DE ESTADO</u>		1,666.67
G-20158-A	Servicios Personales	<u>RD\$ 1,666.67</u>	
31210	<u>SERVICIO DE SEGURIDAD</u>		40.00
G-31210-A	Servicios Personales	<u>RD\$ 40.00</u>	

CAPITULO XV
SECRETARIA DE ESTADO DE INDUSTRIA
Y COMERCIO

10421	<u>OFICINA DEL SECRETARIO DE ESTADO</u>		3,641.60
G-10421-	Atenciones Varias	<u>RD\$ 3,641.60</u>	

CAPITULO XVI
SECRETARIA DE ESTADO DE FOMENTO

10429	<u>DEPARTAMENTO TECNICO DE RECURSOS</u> <u>HIDRAULICOS</u>		480.00
G-10429-A	Servicios Personales	<u>RD\$ 480.00</u>	
			<u>RD\$560,675.21</u>

DADA en la Sala de Sesiones de la Cámara de Diputados, Palacio del Congreso Nacional, en Ciudad Trujillo, Distrito Nacional, Capital de la República Dominicana, a los veintiseis días del mes de noviem-

CONGRESO NACIONAL

ASUNTO:

PAG 7

Tray de ley mediante el cual se transfiere la
 suma de RD\$ 50,000.00 a favor de los fondos gene-
 rales de la ley de fondos técnicos vigentes.

CAPITULO XII	
SECRETARIA DE ESTADO DE JUSTICIA	
10210	OFICINA DEL SECRETARIO DE ESTADO
0-10210-B	Otros Gastos Corrientes
0-10210-C	Administración de Propiedades
	<u>RD\$ 2,500.00</u>
	<u>RD\$ 2,500.00</u>
30291	OFICIALES DEL ESTADO CIVIL
0-30291-B	Subvenciones
	<u>RD\$ 100.00</u>
	400.00
CAPITULO XIV	
SECRETARIA DE ESTADO DE SEGURIDAD	
30150	OFICINA DEL SECRETARIO DE ESTADO
0-30150-A	Servicios Personales
31230	SERVICIO DE SEGURIDAD
0-31230-A	Servicios Personales
	<u>RD\$ 10.00</u>
	50.00
CAPITULO IV	
SECRETARIA DE ESTADO DE INDUSTRIA Y COMERCIO	
10421	OFICINA DEL SECRETARIO DE ESTADO
0-10421-B	Atenciones Varias
	<u>RD\$ 3,041.60</u>
	3,041.60
CAPITULO XVI	
SECRETARIA DE ESTADO DE FOMENTO	
10422	OFICINA DEL SECRETARIO DE ESTADO
	<u>RD\$ 490.00</u>
	490.00

RD\$ 50,000.00



Quedó Trujillo,
 Jefe de las Oficinas del Senado
 1957

1^{er} LEGISLATURA
 REGISTRADA AL No. 101
 en el folio 101 del libro letra F
 No. 101 de asuntos de Leyes, Resoluciones
 y Decretos 101 por el Senado
 y consta de 101
 hojas escritas en máquina a razón de dos ejemplares
 originales

CONGRESO NACIONAL

ASUNTO: Proy. de ley mediante el cual se transfiere la suma de RD\$560,675.21, dentro de los fondos generales de la Ley de Gastos Públicos vigente. PAG. 8

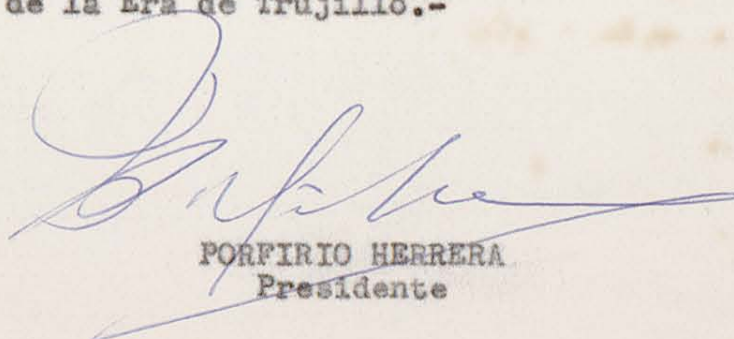
bre del año mil novecientos cincuenta y siete; Años 114 de la Independencia, 95 de la Restauración y 28 de la Era de Trujillo.-

(Fdo.) Carlos Sánchez i Sánchez
Presidente

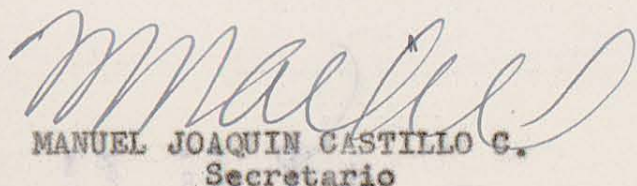
(Fdos.)
Pablo Otto Hernández
Secretario

Rafael Uribe Montás
Secretario

DADA en la Sala de Sesiones del Senado, Palacio del Congreso Nacional, en Ciudad Trujillo, Distrito Nacional, Capital de la República Dominicana, a los veintisiete días del mes de noviembre del año mil novecientos cincuenta y siete; Años 114 de la Independencia, 95 de la Restauración y 28 de la Era de Trujillo.-



PORFIRIO HERRERA
Presidente



MANUEL JOAQUÍN CASTILLO C.
Secretario



JULIO A. CAMBIER
Secretario

CONGRESO NACIONAL

ASUNTO: Proy. de Ley que modifica el monto de los impuestos sobre el consumo de los bienes de consumo masivo. Pag. 8

Se da lectura a la Ley que modifica el monto de los impuestos sobre el consumo de los bienes de consumo masivo, aprobada por el Congreso Nacional el día 25 de la presente y 25 de la presente.


(Vice.) Carlos Sánchez I Sánchez
Presidente

(Vice.) Pablo Otto Hernández
Secretario

Rafael Uribe Domínguez
Secretario

Se da lectura a la Ley que modifica el monto de los impuestos sobre el consumo de los bienes de consumo masivo, aprobada por el Congreso Nacional el día 25 de la presente y 25 de la presente.

(Vice.) Carlos Sánchez I Sánchez
Presidente

12
LEGISLATURA Ord. de 1987
REGISTRADA AL No. 2
en el Folio del libro letra
No. de asientos de Leyes, Resoluciones
y Decretos verbales por el Senado
y consta de
hojas escritas en máquina a razón de dos espacios
interlineales.
Ciudad Trujillo, 27 de Mayo, 1987
Jefe de las Oficinas del Senado N. A. D.




REPUBLICA DOMINICANA
SECRETARIA DE ESTADO DE LA PRESIDENCIA

Núm. 24974

Ciudad Trujillo,
Distrito Nacional
28 de noviembre, 1957
ERA DE TRUJILLO

Señor
Presidente del Senado de la República,
Ciudad.

Señor Presidente:

Al avisarle recibo de su comunicación No. 153, del 27 del corriente, cúpleme significarle que la Ley en virtud de la cual se transfiere la suma de RD\$560,675.21, en favor de varios capítulos de la Ley de Gastos Públicos vigente, ha sido promulgada en fecha 28 de noviembre en curso, y registrada bajo el No. 4805.

Le saluda muy atentamente,

Luis Ruíz
Luis Ruíz Trujillo,
Secretario de Estado de la Presidencia

lrt
rm/nr

P/15057